DECORA

DISEÑAMOS MOBILIARIO DE HOGAR
PARA EL ESPACIO QUE BUSCAS

Tu salón pensado para adaptarlo a todo lo que necesites. Fabricamos mobiliario de hogar para que llenes tu salón de buenos momentos.

Your living room thought-out to adapt itself for everything that you need. We produce home furniture to fill your living room with great moments.

Diseño Y Elegancia

Un sistema modular que seduce por sus formas desde el primer momento.

A modular system that attracts for its forms from the first moment.

COMPOSICIÓN TRACCE 01
Acabados _ Blanco | Maya | Perkin
Medida_ 280cm

Combinación de tres diseños. Texturas y acabados donde el espectador es el protagonista.

Three designs combination. Textures and finishes where the viewer is the protagonist.

Mesa extensible sincronizada
Acabado _ Maya
Medida cerrada _ 140x90 cm
Ext. a 190x90 cm.

Mesa de comedor extensible, realizada en color Maya. Acabados naturales para aportar más riqueza y calidad en su textura.

Synchronised extendible table, made in Maya colour. Natural finishes providing more wealth and quality in its texture.

Detalle de pata metálica en acabados óxido y cromo brillo.
Una terminación de calidad para un mueble con un diseño elegante.

Metallic support details finished in oxide and bright chrome.
A quality termination for furniture with an elegant design.

LA LINEA NOS INSPIRA MODA EN MOBILIARIO

Mobiliario de ángulos y puertas diagonales hacen de este modelo una pieza de vanguardia y diseño muy actual. Nuevas tendencias para decorar tu hogar.

Angles furniture and diagonal doors make this model a piece at the vanguard with a contemporary design. New technologies to decorate your home.

Aparador AP180T
Acabados _ Perkin | Blanco
Medidas_ 180cm

LA NUEVA TEXTURA MAYA

—

El nuevo material Maya es por excelencia la textura que aportará esencia por lo natural a tu hogar. Un color y un acabado en su textura que transmite frescura, luminosidad, amplitud en toda la estancia. Con estos nuevos acabados en los materiales Muebles Guzmán quiere ir un paso más allá en cuanto a diseño de mobiliario. Queremos seguir creando tendencia.

The new Maya material is mainly the texture which will put a natural essence to your home. Colour and finish which in its texture transmits freshness, brightness and space. in the whole room. With these new materials Muebles Guzmán wants to go one step further with regard to designer furniture. We want to keep creating trends.

COMPOSICIÓN TRACCE 02
Acabados _ Blanco | Maya
Medida_ 240cm

Combinación de acabados luminosos. Un diseño con colores claros. Confort y sencillez en su salón.

Bright finishes combination. A design with light colours. Comfort and simplicity in your living room.

Detalle de encimera en acabado Maya. Podemos apreciar el tipo de material, color y su textura. Ideas decorativas son los elementos de cristal, libros, plantas de interior, cajas decorativas o cualquier otro elemento que aporte ese toque natural.

Top detail in Maya finish. It can be seen its material, colour and texture. Some decoratives ideas are glass elements, books, indoor plants o any element which provides a natural aspect.

Acabado en Maya

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

La línea inclinada sigue siendo un elemento protagonista en esta colección. En ese tipo de concepto hemos creado un panel de estanterías con diseños combinados para resaltar ese efecto de inclinación. Un elemento muy práctico y elegante para colocar objetos decorativos del hogar.

The inclining line continues to be the focus element in this collection. Within this concept we have created a self-panel with combined designs to accentuate this inclination effect.

COMPOSICIÓN TRACCE 03
Acabados _ Maya | Blanco
Medida_ 280cm

Composición de colores similiares a la anterior. Colores claros y naturales, seguimos acentuando esa tendencia de naturalidad en esta colección.

Composition with similar colours to the previous one. Light and natural colours, we keep emphasize the spontaneity that characterizes this collection.

COMPOSICIÓN TRACCE 04
Acabados _ Maya | Mármol
Medida_ 270cm

El acabado Mármol aparece como novedad y tendencia para esta colección. Un acabado de lujo que aporta sofisticación a la composición.

Marmol finish is shown as trend for this new collection. A luxury finish that provides sophistication to the composition.

Detalles de puertas donde se aprecia la textura Mármol y los módulos de colgar con puerta inclinada. Compacto y bien acabado, así son las composiciones para salones de la colección TRACCE. Ideas decorativas para tu hogar.

Doors detail where is visible the Mármol finish and hang units with inclining door. Compact and well-finished are the living rooms compositions of this TRACCE collection. Decorative ideas for your home.

Acabado Mármol

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

COMPOSICIÓN TRACCE 05A
Acabados _ Blanco | Mármol
Medida_ 280cm

Composiciónes similares con distintos acabados y decoración. Posibilidades decorativas para un mismpo espacio. Personaliza tu salón con los distintos diseños de nuestro muestrario de acabados.

Similar compositions with different finishes and decoration. Decorative possibilities for a same space. Personalise your room with the designs of our finishes sample.

COMPOSICIÓN TRACCE 05B
Acabados _ Perkin | Blanco
Medida_ 280cm

Destacamos la gran capacidad de almacenaje de las composiciones. Estantes y huecos para guardar lo necesario de tu hogar. Diseñamos los módulos no sólo con imagen estética, también con una función práctica.

Exhibiting the huge storage capacity of these compositions. Shelves and hollows to keep everything needed at home. Units designed not only with aesthetic image but also with a practical function.

LA ELEGANCIA DEL DISEÑO SE LLAMA ÓXIDO

—

Espacios abiertos, zonas amplias sin recargar las zonas de paso, donde todo fluya y nada influya. Creamos muebles para sentir y que formen parte de nosotros. De esa manera nace el diseño Oxido, un material que imita el paso del tiempo, aportando sofisticación y personalidad a nuestras composiciones. Un toque de originalidad en nuestro hogar.

Opened spaces, wide areas without recharging the transit zone, where everything flows and nothing affect. Furniture created to feel and to be part of ours. In this way appears the Oxido finish, a special material that imitates the pass of the time and provides sophistication and style to our compositions. Originality at home.

COMPOSICIÓN TRACCE 06
Acabados _ Ártico | Óxido
Medida_ 260cm

CREA RINCONES QUE HABLEN DE TI

Arriba detalle de bodeguero 2 puertas cristal con cajones interiores. Gran capacidad de almacenaje. Utiliza texturas y colores intensos para recrear un ambiente de biblioteca.

2 glass doors cabinet detail with indoor drawers, showing a huge storage capacity. Employ textures and strong colours to create a library atmosphere.

ESTANTERIA TRACCE
Acabados _ Ártico | Óxido
Medida_ L216cm H189cm

DETALLES QUE DAN LUZ A TU HOGAR

COMPOSICION TRACCE 07
Acabados _ Ártico | Maya
Medida_ 260cm

Ahora presentamos nuevas posibilidades en iluminación. Detalles que aportan luz y diseño para que podamos presumir de estilo.

And now, we present new possibilities of illumination. Details that provide light and style to show off.

ESTILO

HAZ ESPACIO PARA LA VIDA
BIENVENIDO A TU INSPIRACIÓN

COMPOSICIÓN TRACCE 08
Acabados _ Perkin | Blanco | óxido

Medidas
260 cm
180 cm

Ambiente original con diferentes módulos auxiliares que dan un toque sofisticado y diferente. Toques de color para un ambiente muy original.

Original room with different auxiliary units that offer a sophisticated and different aspect. Special Colours for an original atmosphere.

MATERIALES QUE CONECTAN
MATERIALES QUE SE SIENTEN

Este año te damos la bienvenida a un mundo de inspiración para que hagas espacio para lo que más necesites. Reune a familiares y amigos en un entorno agradable, hazlos sentir como en su casa.

We welcome you to a world full of inspiration to make space for what you need. Gather family and friends in a nice environment; make them feel like at home.

MESA COMEDOR PATA CORREDERA
Acabados _ Perkin
Medida cerrada _ 140x90 cm
Ext. a 200x90 cm.

APARADOR TRACCE 180
Acabados _ Perkin | Óxido
Medidas _ 180 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 09
Acabados _ Blanco | Perkin
Medidas_ 245 cm

Te ofrecemos ideas para crear zonas donde todo el mundo se relaje a su manera o para elegir muebles diseñados para adultos, pero que entusiasmen a los más pequeños de la casa. El salón es el espacio donde se vive y sucede todo: desde una deliciosa siesta o una sesión nocturna de vídeo, hasta una cena informal con amigos.

We offer you some ideas to create spaces where everybody relaxes or to choose furniture designed for adults, but it can also delight the youngest members of the family. The living room is the space where everything takes place: from a lovely nap or a night video session, up to an informal dinner with friends.

COMPOSICIÓN TRACCE 10A
Acabados _ Blanco | Maya
Medidas_ 260 cm

Blanco y Maya una combinación perfecta para dar calidez y modernismo a los elementos del salón.La incorporación de los led en las vitrinas hacen de esta pieza una obra de arte atemporal y sencilla.

Blanco and Maya is a perfect combination to give quality and modernity to dining room's elements. LED's incorporation in the showcase make of it a timeless and simple work of art.

COMPOSICIÓN TRACCE 10B
Acabados _ Maya | Mármol
Medidas_ 260 cm

Combina acabados

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

Espacio para estar juntos, relajarse, retar a una partida de ajedrez o simplemente dar una cabezadita. Hay muchas formas de descansar y desconectar, y con frecuencia el salón es donde ocurre. Si defines varias zonas en una misma estancia, conseguirás espacio para todo y para todos.

Space created to be together, relax, challenge to a chess game or just to take a little nap. There are lots of ways to rest and wind down, and it usually happens in the living room. If you define different spaces in the same room, you get space for everything and for everyone.

Crea zonas para que todos se relajen a su manera. Elige una gama de color para mantener la armonía en la estancia, pero juega con diferentes módulos para que se adapten al tamaño de tu salón. Cuando cada objeto cuenta, los detalles cobran una gran importancia.

Create spaces to relax in everyone's own way. Choose a colour to keep the harmony in the room, but combine different units in order to adapt them to the size of the living room. When each element counts, details have a great value.

COMPOSICIÓN TRACCE 11
Acabados _ Perkin | Blanco
Medidas_ 280 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 12A
Acabados _ Ártico
Medidas_ 280 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 12B
Acabados _ Perkin | Blanco
Medidas_ 280 cm

MESA ELEVABLE
Acabados _ Artico
Medidas_ 100x55x45 cm

Nuestros materiales son de calidad y duraderos. Diseños para combinar como el Perkin y el Artico para conseguir un estilo elegante y atemporal.

We provide durable and quality materials. Design as PERKIN and Artico to combine in order to obtain an elegant and timeless style.

DETALLES PERSONALES QUE MARCAN LA DIFERENCIA

Detalle opcional de bisagras con leds. Un detalle original para poder personalizar el mueble. Es en los pequeños detalles donde la colección TRACCE marca la diferencia.

Optional detail of hinge with light. An original detail to personalize your piece of furniture. It is in the small details where TRACCE collection makes the difference.

COMPOSICIÓN TRACCE 13
Acabados _ Maya | Mármol
Medidas_ 260 cm

Detalles de mesa extensible, para disfrutar de grandes reuniones. Una opción ideal para ampliar el tamaño de la mesa, porque cualquier día puede ser especial, y que mejor que contar con una mesa como esta para esas ocasiones. Posibilidad de combinar diseños diferentes en su tapa o pata central.

Details of an extensible table to enjoy meetings. An ideal option to extend the table, because any day can be special and there is nothing better than have a table like this for special occasions. Possibility to combine different styles in its central top or leg.

MESA PATA CENTRAL
Acabados _ Maya | Mármol
Medidas_ 140x90 cm
Ext. a 190x90 cm.

Una mesa para la familia, los amigos o nosotros mismos. Aquí te ofrecemos sugerencias en acabados para poner una bonita mesa para compartir o disfrutar a solas de un desayuno tranquilo.

A table dedicated for family, friends or us. We give you different suggestions in finishes to put a nice table to share or simply to enjoy alone having a relaxing breakfast.

PARA QUE COMBINES TODO A TU MANERA

—

El hogar es un espacio muy personal y el reflejo de las personas que lo habitan. Creamos muebles para sentir y que formen parte de nosotros. Crea soluciones con almacenaje flexible que te permitan exponer tus objetos favoritos.

A home is a personal space and it shows the reflection of the people that live in. Furniture is created to feel and to make it part of ourselves. Create solutions with flexible storage that allow you to show your favourites elements.

La elección de los materiales es algo fundamental a la hora de elegir un mueble de salón. Elije el que mejor te haga sentir y más se adapte a ti.

Materials' choice is important when you choose a piece of furniture for the living room. Choose the one that makes you feel better, which more adapts to you.

Acabado Perkin

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

COMPOSICIÓN TRACCE 14
Acabados_ Ártico | Perkin
Medidas_ 200 cm

COLORES NATURALES PARA CREAR PIEZAS DE ARTE

Combinaciones con tres colores diferentes que hacen de esta composición una pieza con un diseño muy original y llamativo.

Three different colours combination that makes this composition a room with an original and striking style.

COMPOSICIÓN TRACCE 15A
Acabados _ Perkin | Ártico | Blanco
Medidas_ 265 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 15B
Acabados _ Blanco | Óxido | Perkin
Medidas_ 265 cm

Acabados de calidad en esta composición con mismos módulos pero con diferentes diseños. Opciones diferentes para un mismo concepto.

Quality finishes with the same units but different styles. Different options for a same concept.

Detalle de módulo para colgar con puertas abiertas, donde podemos ver el espacio interior.

Hang unit detail with open doors where it can be seen the large interior space.

COMPOSICIÓN TRACCE 16
Acabados _ Ártico | Óxido
Medidas_ 260 cm

Muebles que apasionan, muebles que forman parte de ti, muebles para disfrutar y compartir con los que más quieres. Así es la colección TRACCE

Furniture created to inspire, to be part of you, to enjoy and to share with the people you care about. This is TRACCE collection.

APARADOR GIRO 120
Acabados _ Ártico | Óxido
Medidas_ 120 cm

APARADOR GIRO 120
Acabados _ Blanco | Mármol
Medidas_ 120 cm

DISEÑA TUS ESPACIOS
NOSOTROS LOS FABRICAMOS

¿Qué convierte un espacio nuevo en un hogar?
Nunca es fácil comenzar de nuevo. Pero puedes transformar un espacio vacío en tu nuevo hogar con ayuda de una iluminación tenue, la calidez de unas telas y objetos familiares que hablen de ti. Y de repente estás en casa.

What turns a new space into a home? It is not easy to start over. But you can turn an empty space into a new home with the help of a weak illumination, the warmth of few fabrics and familiar objects that tell something about you. And suddenly you are at home.

COMPOSICIÓN TRACCE 17A
Acabados _ Blanco | Perkin
Medidas_ 260 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 17B
Acabados _ Maya | Óxido
Medidas_ 260 cm

No necesitas ser decorador para crear composiciones agradables, sólo necesitas distribuir los módulos de la mejor manera que te interese y se adapte a tu salón. Combina los colores de paredes o texturas con los diseños de la colección TRACCE, acomódate y disfruta.

There is no requirement to be a decorator to create nice spaces, you just need to distribute the units in the way that better adapt to you. Combine wall colours or textures with our TRACEE collection styles, adapt yourself and enjoy.

COMPOSICIÓN TRACCE 18
Acabados _ Perkin | Ártico
Medidas_ 300 cm

APARADOR GIRO 150
Acabados _ Perkin | Ártico
Medidas_ 150 cm

Los aparadores son el mueble perfecto para completar el comedor, imprescindibles para guardar la vajilla o cualquier utensilio del hogar, además de poder coordinarse con el resto de la decoración. Disponemos de diseños elegantes y sobrios para seguir siendo tendencia. Hemos creado muebles compactos y con variedad de huecos y puertas. Colores actuales tanto en tonos naturales como en su textura. Un mobiliario práctico y pensado para ti.

Sideboards are a perfect piece to complete the living room; essential to keep a dinner service or anything needed at home and also may be perfectly combined with the rest of the decoration. We have elegant and sober styles to keep on creating trends. We have created compact furniture with a wide variety of hollows and doors. Trendy colours both in natural tones and in their textures. Practical furniture designed for you.

Aparador Giro 150

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

MOBILIARIO CON PERSONALIDAD
ESPACIOS UNICOS PARA TI

El hogar es un espacio muy personal y el reflejo de las personas que lo habitan. Con una buena elección de los colores y unas ideas fantásticas como las tuyas, puedes dejar volar la imaginación para crear ambientes fieles a tu estilo.

Home is a personal space and the reflection of the people that live in it. With a right colours' choice and great ideas as yours, you can let your imagination fly to create a loyal atmosphere to your own style.

COMPOSICIÓN TRACCE 19A
Acabados _ Ártico | Perkin
Medidas_ 280 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 19B
Acabados _ Maya | Blanco
Medidas_ 280 cm

APARADOR TRACCE 180
Acabados _ Blanco | Maya
Medidas_ 180 cm

COMPOSICIÓN TRACCE 20
Acabados _ Blanco | Maya
Medidas_ 280 cm

Crea un espacio ordenado donde meditar, descansar y desconectar del mundo. Elige colores naturales que aporten luz y te hagan sentir mejor.

Create an organized space for meditate, rest and wind down from the world. Choose natural colours that provide you light and make you feel better.

¿Necesitas decorar tu espacio o más almacenaje? ¿Tienes poco espacio y una gran familia? Con nuetra colección TRACCE podrás buscar muchas soluciones para tu hogar. Serie modular que te permite buscar la solución más adecuada para ti.

Do you need to decorate your room or more storage? Do you have bit space and a big family
With our TRACCE collection you will find such a lot of options for your home. Modular system that allows you the best solution for you.

TU CASA

SOLUCIONES PARA TU HOGAR
EXPRESA TU ESTILO

AMBIENTE TRACCE 21
Acabados _ Ártico | Blanco

Crea tu espacio

Un sistema modular que seduce por sus formas.

A modular system that attracts for its forms from the first moment.

Podemos ver ejemplos de los módulos de la colección TRACCE, piezas para crear diferentes espacios en el salón. Vitrinas combinadas para crear espacios diferenciados. Diseñadas para guardar todo tipo de recuerdos, vajillas, libros. Colócalas como quieras, una sencilla o varias juntas de pared a pared.

We can check some units of this TRACCE collection, units to create different spaces in a room. Combined showcases to create different spaces. They are designed to save memories, dinner services or books. Put them as you want; a simple one or many together from wall-to-wall.

COMBINA, TU DISEÑAS UN SINFÍN DE POSIBILIDADES

Crea una solución de almacenaje original y llénala con tus objetos favoritos para dar ese toque personal al salón. Combina las piezas modulares de la serie TRACCE a tu gusto. Se adaptan a todos los espacios y ofrecen muchas posibilidades.

Create an original storage solution and fill it with your favourite objects to provide a personal aspect to the room. Combine units of TRACCE collection as you like. They adapt to each space and bring lots of possibilities.

AMBIENTE TRACCE 22
Acabados _ Ártico | Maya

Mesa convertible de centro con posibilidades de transformarse en una mesa de comedor. Ahora las reuniones sorpresa o disponer de un espacio extra en tu salón ya está solucionado con esta mesa tan versátil.

Convertible coffee table made with the possibility to turn into a dining table. Surprised meetings or having an extra space in the living room are solved with this versatile table.

MESA CONVERTIBLE
Acabados _ Ártico
Medidas_ 110x55x45 cm
Abierta_ 110x110x75 cm

Soluciones prácticas

Moda en Mobiliario

TRACCE
HOME FURNITURE

AMBIENTE TRACCE 23
Acabados _ Ártico | Perkin

BELLEZA PRÁCTICA ELECCIÓN SENCILLA

La estantería TRACCE es una pieza fundamental como elemento de almacenaje. Su diseño nos permite crear distintos tamaños para adaptarse a la medida de la habitación, un diseño muy creativo para poder poner las que necesitemos. Disponemos también de diferentes módulos para poner en las estanterías por si necesitamos cerrar espacio o guardar cosas que no se quierean ver. Tenemos todo lo que necesitas para crear el salón de tus sueños.

The TRACCE shelf is an essential piece as storage unit. Its style allows us to create different sizes in order to adapt to the room size, an original design to set the things needed at home. We also have different units to put into shelves if we need to close space o keep things that we want to hide. We have everything that you need to create the room of your dreams.

Hemos diseñado recibidores pensando en los mejores acabados, en crear un estilo actual, y sobre todo en lo que realmente sirve un mueble auxiliar. El resultado de todo ese aprendizaje queda reflejado en estas piezas que hemos creado para la colección TRACCE. Fabricamos ideas para dar respuesta al día a día.

We have created hall units thinking in the best finishes, in create a current style and in the real function of an hall unit. The result of all this learning is reflected in the pieces created for TRACCE collection. We produce ideas to give an answer to the everyday life.

Recibidores con estilo

Moda en Mobiliario | **TRACCE** HOME FURNITURE

RECIBIDOR 01
Acabados _ Maya | Blanco
Medidas_ 140 cm

RECIBIDOR 02
Acabados _ Artico | Perkin
Medidas_ 155 cm

Recibidores que dan amplitud al hogar. Una bienvenida a tu casa que te reconforte. Así son las piezas de esta colección, piezas que tengan una función práctica y a la vez otra estética. Espejos y cajones para lo necesario. Funcionalidad y diseño en tu hogar.

Hall units providing space at home. A welcome home that encourages you. These are the pieces of our collection, pieces designed with an aesthetic image but also with a practical function. Mirrors and drawers created for everything you need. Functionality and style presented at home.

MATERIALES QUE CONECTAN
MATERIALES QUE SE SIENTEN

Este año te damos la bienvenida a un mundo de inspiración para que hagas espacio para lo que más necesites. Reune a familiares y amigos en un entorno agradable, hazlos sentir como en su casa.

Now we welcome you to a world full of inspiration to make space for what you need. Gather family and friends in your nice environment, make them feel like at home.

RECIBIDOR 03
Acabados _ Maya | Mármol
Medidas_ 70 cm